

**WM JEWELLERY SERVICES**  
 Medaliki i Krzyżki - Obrączki  
 Naprawy Biżuterii - Skup Złota i Srebra  
 Dzwoni Małgosia: 905-616-7973  
 321b Lakeshore Rd E, Mississauga,  
 Ontario L5G 1H3  
<https://www.wmjewellery.com/>

**MOUNTAINVIEW MORTGAGE**  
**Anthony Spadafora**  
 5038 Fairview St.  
 905-631-5269  
 Licence 12568  
 Mortgage Broker  
 #M08006110  
[anthony@mountainviewmortgage.ca](mailto:anthony@mountainviewmortgage.ca)  
[Anthonyspadafora.com](http://Anthonyspadafora.com)

**CONCEPT NEUROLOGICAL PHYSIOTHERAPY**  
 What We Treat: Stroke, Spinal Cord Injury, Multiple Sclerosis, Parkinson's Disease, Brain Injury, And More!  
 How We Help: Specialized Physiotherapy, Walking Training, Balance Training, Falls Prevention, Restoring Function, Massage Therapy  
 Unit #100 1005 Skyview Drive, Burlington  
 905 - 257 - 9520  
[kelly@conceptphysio.com](mailto:kelly@conceptphysio.com)

**LAKWOOD MONTESSORI CHRISTIAN SCHOOL**  
 2054 Mountainside Dr.  
 289.245.1717 or 647.218.6443  
[www.lakwoodmontessori.ca](http://www.lakwoodmontessori.ca)

**Funeral planning? Help is here...**

**Free Info Kit: 905-637-5233**  
  
**Dodsworth & Brown**  
 Funeral Home - Burlington Chapel  
 by Arbor Memorial  
 2241 New Street, Burlington, ON  
 dbburlington.ca  
 Arbor Memorial Inc.

**Bridge the Gap Tutoring**  
 Specializing in K-5  
 Anna Di Francesco  
 B.A., B.Ed., OCT  
 905-570-6507

**SMITH'S FUNERAL HOMES**  
 People Caring for People... Since 1938  
 905-632-3333  
[www.smithsfh.com](http://www.smithsfh.com)

**Euro Market Delicatessen**  
 Cold Cuts, Cheeses, Homemade Perogies  
 Cakes, Bread, Other European Food  
 Parcels to Europe  
 3480 Fairview St 905-333-5831

**PAWEL AUTO SERVICE**  
 905-599-6067  


**DJ MUSIC**  
 Music + Lights + MC  
 Email: [john@djmusic.ca](mailto:john@djmusic.ca)  
 Cell: 905-902-1345

**ZNPwK Gmina 17**  
 2316 Fairview St.  
 Burlington ON, L7R 2E4  
 905-639-3236  
 Nowo wyremontowana górna sala jest dostępna na różne imprezy.  
 Włącz się do...  
 -Klubu Polek raz w miesiącu  
 -Klubu Seniora w środy 18:00  
 -Klubu Optymistów poniedziałki 18:30  
 -Polska Szkoła i Harcerstwo w soboty

**PERFECT REMODELING**  
 -Bathroom Remodeling-  
 -Licensed Plumber-  
 Call Mac  
 905-407-5000

*Kontaktując się z reklamodawcą, prosimy o poinformowanie że dzwonią państwo z biuletynu*

**TAKING CHIROPRACTIC CARE TO THE NEXT LEVEL**  
 Get the life you deserve.  
 Our team at Applevue Chiropractic is here to help you reach your goals.  
 Do you suffer from:  
 Headaches, Neck Pain, Lower Back Pain, Sciatica, Numbness and Tingling, Poor Posture  
 Then please call us for a complete posture exam plus a computerized spinal scan today!  
 For an appointment please call: 905-639-0073  
 Applevue Chiropractic • 686 Appleby Line Unit C3  
 Burlington, ON L7L 5Y3 • (905) 639-0073

**iProRealty LTD. BROKERAGE**  
 DIR: 905-693-9575  
 MOWIE PO POLSKU  
 Scan here for your chance to win \$150 Home Depot Gift Card  
  
**ANDREW & MARTA JANSEN-GALKA**  
 REALTORS & PARISHIONERS  
 647-688-9024  
 Your Chosen Home.  
[WWW.YOURCHOSENHOME.CA](http://WWW.YOURCHOSENHOME.CA)

**Dr. Michael Czok (MD CCFP) Lekarz Rodzinny**  
 -Przyjmujemy nowych pacjentów- Mówimy po angielsku i po polsku-  
**Bronte Family Medical Clinic**  
 330 Bronte St. S #120, Milton, ON L9T 7X1  
 Phone: (905) 693-9961  
 Fax: (905) 693-0982  
[www.brontefmc.ca](http://www.brontefmc.ca)

**Brant Dental Office**  
 Dr. Alexander Gonzales • Dr. Nona Gonzales-Barrientos  
 Dr. Merenisa Gonzales  
 NEW PATIENTS WELCOME  
 Evening @Saturday Appointments Available  
 English-Filipino Spoken  
 1035 Brant Street, Suite 7 905-631-3043

# Parafia Św. Gabriela

**2261 Parkway Drive  
 Burlington, Ontario L7P 1S9**

**Telefon: (905) 336-7144**  
**office@saintgabrielchurch.com**  
**www.saintgabrielchurch.com**

**Proboszcz:** O. Paweł Patrick, OMI  
**Wikariusz:** Ks. Paweł Niesiobędzki  
**Pomoc Duszpasterska:** s. Alicja Jaszczak, MChR  
**Administrator biura:** Diana Czubat

**Godziny Kancelarii**

Poniedziałek -	Zamknięte
Wtorek -	9:00 – 15:00
Środa -	13:30 - 18:30
Czwartek -	9:00 – 15:00
Piątek -	9:00 – 15:00
Sobota i Niedziela -	Zamknięte

**Msze niedzielne**

Sobota-	W JĘZYKU ANGIELSKIM	17:00
Niedziela-	W JĘZYKU ANGIELSKIM	11:00
	W JĘZYKU POLSKIM	9:30
	W JĘZYKU POLSKIM	12:30

**Msze Święte w dni powszednie**

Wtorek-	W JĘZYKU ANGIELSKIM	18:30
Środa-	W JĘZYKU POLSKIM	18:30
Czwartek-	W JĘZYKU ANGIELSKIM	9:00
Piątek-	W JĘZYKU POLSKIM	18:30

Pierwsze piątki-	DWUJĘZYCZNE	18:30
<b>Adoracja i spowiedź św. od godz. 17:30-18:30.</b>		
<b>Nabożeństwo Pierwszo Piątkowe o godz. 18:30, po Nabożeństwie Msza św.</b>		
Pierwsze soboty-	DWUJĘZYCZNE	9:00

**Adoracja**

Piątki-	17:30-18:25
---------	-------------

**Spowiedź Święta**

Piątki-	17:30 - 18:20
Soboty-	16:00 -16:50
Dni powszednie-	20 min. przed Mszą Św.



**Nowi parafianie**  
 Witamy w naszej wspólnotie parafialnej! Rejestracja w parafii upraszcza proces przyjmowania sakramentów, takich jak chrzest lub małżeństwo, uzyskiwanie wszelkich potrzebnych dokumentów oraz otrzymywanie rozliczenia podatkowego za wpłaty. Rejestracji można dokonać w Kancelarii Parafialnej.

**Sakrament chrztu**  
 Osoby pragnące ochrzcić swoje dziecko proszone są o rejestrację w Biurze Parafialnym.

**Sakrament Małżeństwa**  
 Każdy, kto chce wziąć ślub w naszym kościele, musi zgłosić się do Biura Parafialnego na rok przed ślubem. Zobacz naszą stronę internetową w celu uzyskania więcej szczegółów.

**Pogrzeby**  
 Prosimy o kontakt z wybranym domem pogrzebowym w celu ustalenia szczegółów. Dom pogrzebowy skontaktuje się z nami.

**Sakrament Namaszczenia Chorych**  
 Jeśli masz poważnie chorego członka rodziny, przyjaciela lub ukochaną osobę w szpitalu, ksiądz katolicki jest dostępny pod telefonem 24 godziny na dobę. Prośby należy kierować do personelu pielęgniarskiego. Komunia Święta i Sakrament Chorych są również dostępne dla wszystkich chorych lub nie mogących opuścić domu, prosimy o kontakt z Biurem Parafialnym w celu ustalenia szczegółów.

**INTENCJE MSZALNE****NIEDZIELA, 24 MARCA- NIEDZIELA PALMOWA****9:00** **GORZKIE ŻALE****9:30** – Parishioners and benefactors

PO POLSKU

**11:00** ++ Giuseppa Libonio Fucale, Maria

PO ANGIELSKU Leonardo Campione, Maria Cicarello

**12:30** + Wacław Żeleziński, 4 rocznica śmierci

PO POLSKU

**WTOREK, 26 MARCA****NIE MA SPOWIEDZI****18:00** **DROGA KRZYŻOWA**

PO ANGIELSKU

**18:30** ++ Janina & Czesław Cerajewski

PO ANGIELSKU

**ŚRODA, 27 MARCA****NIE MA SPOWIEDZI****18:30** – O Boże bł. i opiekę Matki Bożej

PO POLSKU dla członków Żywego Różańca

– O łaskę zdrowia i Boże

błogosławieństwo dla Bożeny Góreckiej

– O Boże błogosławieństwo i opiekę

Matki Bożej dla Agnieszki i Izabeli Lis oraz

dla Magdaleny Krzyszkowski

+ Janina Chwałek

**WIELKI CZWARTEK, 28 MARCA****NIE MA SPOWIEDZI****19:00** – For vocations

EN / PL

**WYSTAWIENIE NAJŚWIĘTSZEGO SAKRAMENTU  
DO 'CIEMNICY' I ADORACJA DO 24:00****WIELKI PIĄTEK, 29 MARCA****NIE MA SPOWIEDZI****15:00** **LITURGIA MĘKI PAŃSKIEJ**

PO ANGIELSKU

**18:00** **DROGA KRZYŻOWA**

EN / PL

**19:00** **LITURGIA MĘKI PAŃSKIEJ**

PO POLSKU

**ADORACJA PRZY GROBIE PAŃSKIM  
DO 24:00****WIELKA SOBOTA, 30 MARCA****NIE MA SPOWIEDZI****9:00** **POŚWIĘCENIE POKARMÓW W SALI PARAFIALNEJ****10:00** **POŚWIĘCENIE POKARMÓW W SALI PARAFIALNEJ****11:00** **POŚWIĘCENIE POKARMÓW W SALI PARAFIALNEJ****12:00** **POŚWIĘCENIE POKARMÓW W SALI PARAFIALNEJ****13:00** **POŚWIĘCENIE POKARMÓW W SALI PARAFIALNEJ****14:00** **POŚWIĘCENIE POKARMÓW W SALI PARAFIALNEJ**

EN / PL

**20:00** – For the elect in our parish that will be

EN / PL received into the Catholic Church

**NIEDZIELA WIELKANOCNA, 31 MARCA****7:00** **MSZA ŚW. REZUREKCYJNA Z PROCESJĄ**

PO POLSKU – Parafian i dobrodziejów

**9:30** – Parishioners and benefactors

PO ANGIELSKU

**11:00** – Parishioners and benefactors

PO ANGIELSKU

**12:30** – Parafian i dobrodziejów

PO POLSKU

**PONIEDZIAŁEK WIELKANOCNY, 1 KWIETNIA****NIE MA SPOWIEDZI****11:00** + Mirosław Konarski

EN / PL

**OFIARY 16 I 17 MARCA**

Składka niedzielna \$5,171.00

Share Lent \$1,771.80

Płatności preautoryzowane \$959.50

***Dziękujemy za wsparcie naszej parafii!*****BIURO PARAFIALNE**

Biuro parafialne będzie nieczynne od Wielkiego Czwartku 28 marca do Poniedziałku 8 kwietnia.

Życzymy Państwu Błogosławionego Wielkiego Tygodnia oraz pełnych nadziei Świąt Wielkanocnych.

**KAWA I PĄCZKI**

Dzisiaj, nie ma sprzedaży kawy, pączków i drożdżówek.

Oblacka Grupa Misyjna zaprasza na kiermasz wypieków wielkanocnych takich jak: babki wielkanocne, baranki itd. Dochód uzyskany ze sprzedaży przekazany będzie na Oblackie Misje na Madagaskarze.

**NIEDZIELA PALMOWA- POLSCY HARCERZE**

Polscy harcerze będą sprzedawać palmy w europejskim stylu przed każdą niedzielą Mszą świętą.

**NIEDZIELA PALMOWA**

Ewangelia Św. Jana opowiada nam historię podróży Jezusa do Jerozolimy, gdy zbliżała się Pascha.

*"Nazajutrz wielki tłum, który przybył na święto, usłyszawszy, że Jezus przybywa do Jerozolimy, wziął gałązki palmowe i wybiegł Mu naprzeciw. Wołali: Hosanna! Błogosławiony, który przychodzi w imię Pańskie oraz «Król izraelski!»" J 12:12-13*

Kiedy Ewangelia wspomina Jezusa jadącego na osiołku, spełnia się proroctwo Zachariasza:

*"Raduj się wielce, Córo Syjonu, wołaj radośnie, Córo Jeruzalem! Oto Król twój idzie do ciebie, sprawiedliwy i zwycięski. Pokorny - jedzie na osiołku, na ośłątku, źrebięciu oślicy." Za 9:9*

Tak jak Jezus przygotowywał się do obchodów Paschy, tak my obchodzimy Niedzielę Palmową, przygotowując się do Wielkanocy.

**WIELKI CZWARTEK**

Wielki Czwartek to święto w Kościele Katolickim przypadające 3 dni przed Wielkanocą. Jest to jednocześnie początek trzydniowego Triduum Paschalnego na pamiątkę Męki, Śmierci i Zmartwychwstania Jezusa Chrystusa. Wielki Czwartek obchodzony jest przez chrześcijan jako pamiątka ustanowienia przez Chrystusa sakramentów: kapłaństwa i Eucharystii podczas Ostatniej Wieczery. Liturgia ta obejmuje przyjęcie świętych olejów przeznaczonych do namaszczeń podczas chrztu, bierzmowania, sakramentu kapłaństwa oraz przy namaszczeniu chorych. Podczas nabożeństwa Wielkiego Czwartku jest wykonywany obrzęd obmycia nóg przez kapłana kilku osobom. Jezus uczynił to, aby pokazać swoim uczniom jak mają służyć innym bezinteresowną miłością. Na zakończenie mszy Najświętszy Sakrament przenoszony jest do „Ciemnicy” Ołtarza wystawienia.

**WIELKI PIĄTEK**

Wielki Piątek w Kościele katolickim jest jedynym dniem w roku, w którym nie odprawia się Mszy św.; to dzień najgłębszej żałoby w Kościele. Wyraża ją liturgia Wielkiego Piątku, która jest pamiątką męki i śmierci Jezusa Chrystusa na krzyżu. Centrum liturgii wielkopiątkowej jest uroczysta adoracja krzyża - adoracja Syna Bożego, który oddał życie za zbawienie wszystkich ludzi. W tym dniu wierni koncentrują się na rozważaniu biblijnego opisu Męki Pańskiej i śmierci Chrystusa na Krzyżu, a następnie na adoracji i uczczeniu Krzyża Świętego. Liturgia podkreśla bardziej chwałę odkupienia przez Krzyż niż poniżenia przez Mękę.

**BŁOGOSŁAWIENIE POTRAW WIELKANOCNYCH**

Święcenie koszyczka wielkanocnego zawierającego pokarmy na pierwszy posiłek wielkanocny od wieków było ulubionym rytuałem katolików wśród rodzin pochodzenia europejskiego. Na przestrzeni lat tradycja ta została przejęta również przez ludzi z innych grup etnicznych, którzy cieszą się jej bogatą symboliką. W Wielką Sobotę rano rodziny przygotowują koszyczki wielkanocne i wypełniają je określonymi produktami.

Tradycyjnie koszyki wypełnia się: dekorowanymi jajkami (symbolizującymi Zmartwychwstanie Chrystusa); maślanym lub lukrowanym barankiem (symbolizującym Chrystusa jako „Baranka Bożego”); chlebem (przypominającym nam, że Jezus jest „Chlebem Życia”); mięsem, np. szynką (symbolem wielkiej radości i urodzaju), solą (symbolizującą dobrobyt i sprawiedliwość oraz przypominającą, że jesteśmy „solą ziemi”); chrzanem i octem (symbolem Męki Pańskiej i gorzkich ziół Paschy); oraz winem (symbolem Krwi Pańskiej). Koszyczki przynoszone są następnie do kościoła w celu pobłogosławienia ich przez kapłana. Po wzięciu udziału we Mszy św. w Niedzielę Wielkanocną każda rodzina i jej goście dzielą się błogosławionym pokarmem i składają sobie życzenia.

**WIELKA SOBOTA**

Wielka Sobota jest dniem ciszy i oczekiwania. Dla uczniów Jezusa był to dzień największej próby. Według Tradycji

apostołowie rozpierzchli się po śmierci Jezusa, a jedyną osobą, która wytrwała w wierze, była Maryja. Tradycją Wielkiej Soboty jest poświęcenie pokarmów wielkanocnych. Liturgia Chrztu, która następuje po Ewangelii i homilii, stanowi kulminację programu Obrzędów Chrześcijańskiego Wtajemniczenia Dorosłych (RCIA). Katechumeni, którzy przygotowywali się do wstąpienia do kościoła rzymsko-katolickiego, będą ochrzczeni, bierzmowani, a następnie będą przystępować do pierwszej Komunii Świętej. Wigilia Paschalna to radosna, uroczysta liturgia, wypełniona bogatymi pieśniami i symbolami.

**NIEDZIELA WIELKANOCNA**

Ostatni dzień Triduum Paschalnego pełen jest wielkanocnej radości, u której podstaw odnajdujemy cud zmartwychwstania. Poranną Mszę rezurekcyjną poprzedza uroczysta procesja z Najświętszym Sakramentem wyniesionym z grobu Pana Jezusa dla podkreślenia tajemnicy, że ten sam Zmartwychwstały Chrystus jest obecny pod postaciami eucharystycznymi. Triumfalne bicie dzwonów ma przypomnieć trzęsienie ziemi towarzyszące zmartwychwstaniu. Ksiądz trzykrotnym śpiewem oznajmia: "Chrystus Zmartwychwstał, alleluja". Lud za każdym razem odpowiada: "Prawdziwie Zmartwychwstał, alleluja". Idący w procesji ministranci niosą krzyż, figurę Zmartwychwstałego, kapłan zaś trzyma przed sobą monstrancję z Hostią. Procesja kończy się odśpiewaniem dziękczynnego hymnu Ciebie, Boga, wysławiamy.

***W Niedzielę Wielkanocną zapraszamy wszystkich parafian do przyścia w tradycyjnych strojach ludowych.*****FUNDUSZ NA MADAGASCAR**

„Daj Malgaszom wędkę zamiast ryby”. 24 marca po każdej Mszy Św. w przedsionku Kościoła Grupa Misyjna MAMI zaprasza do wzięcia udziału w tej wielkopostnej akcji. Ofiara pomoże w zebraniu funduszy na zakup nasion, narzędzi rolniczych lub zwierząt hodowlanych dla mężczyzn oraz wyposażenie kuchni dla kobiet. Serdeczne Bóg zapłać!

**NIEDZIELA MIŁOSIERDZIA BOŻEGO**Druga Niedziela Wielkanocna obchodzona jest w Kościele katolickim jako Niedziela Miłosierdzia Bożego. **7 kwietnia, o godzinie 15:00** zapraszamy na Adorację Najświętszego Sakramentu, Nabożeństwo do Miłosierdzia Bożego i na zakończenie zapraszamy do sali parafialnej na filmik i mały poczęstunek.**BRUNCH**

Serdecznie zapraszamy na Brunch, który odbędzie po wszystkich niedzielnych Mszach św. 7 kwietnia 2024 r. Całkowity dochód z biletów przeznaczony zostanie na wymianę przeciekającego dachu w sali parafialnej. Bilety będą do nabycia po wszystkich niedzielnych Mszach Św. Ceny biletów:

- dorośli - \$15, dzieci do lat 10 - \$7

Serdecznie zapraszamy, do wsparcia tej inicjatywy!